

Liechtensteinisches Landesgesetzblatt

Jahrgang 2023

Nr. 291

ausgegeben am 12. Juli 2023

Notenaustausch zur Änderung des Vertrags zwischen dem Fürstentum Liechtenstein und der Schweizerischen Eidgenossenschaft über die Zusammenarbeit im Rahmen der schweizerischen Informationssysteme für Fingerabdrücke und DNA-Profile

Abgeschlossen durch Notenaustausch am 12. Juli 2023

Inkrafttreten: 12. Juli 2023

Eidgenössisches Departement
für auswärtige Angelegenheiten
Bern

Die Botschaft des Fürstentums Liechtenstein entbietet dem Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten ihre Hochachtung und beehrt sich, dem Departement den Empfang seiner Note vom 12. Juli 2023 zu bestätigen, welche wie folgt lautet:

"Das Eidgenössische Departement für auswärtige Angelegenheiten entbietet der Botschaft des Fürstentums Liechtenstein seine Hochachtung und beehrt sich, derselben unter Bezugnahme auf den Vertrag zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über die Zusammenarbeit im Rahmen der schweizerischen Informationssysteme für Fingerabdrücke und DNA-Profile vom 15. Dezember 2004 folgendes mitzuteilen:

Der oben genannte Vertrag sieht vor, dass das Fürstentum Liechtenstein die in der Anlage zu diesem Vertrag aufgeführten materiellen Vorschriften der schweizerischen Bundesgesetzgebung in sein Landesrecht übernimmt.

In Anwendung von Art. 2 Abs. 2 und 3 des Vertrages teilt das Departement der Botschaft mit, dass die Anlage zum Vertrag aufgrund von Änderungen des Bundesgesetzes vom 20. Juni 2003 über die Verwendung von DNA-Profilen im Strafverfahren und zur Identifizierung von unbekanntem oder vermissten Personen (DNA-Profil-Gesetz) und des dazu gehörenden Vollzugsrechts angepasst werden muss.

Die Anlage zum Vertrag lautet ab 1. August 2023:

Liste der schweizerischen Rechtsvorschriften, die nach Art. 2 dieses Vertrages im Fürstentum Liechtenstein zur Anwendung gelangen:

SR Nr.	Erlass	AS	
311.0	Schweizerisches Strafgesetzbuch vom 21. Dezember 1937 <i>anwendbar</i> ist Art. 354 Abs. 4	54 2022	757 600
312.0	Schweizerische Strafprozessordnung vom 5. Oktober 2007 (Strafprozessordnung, StPO) <i>anwendbar</i> sind Art. 255 Abs. 1 und 2, 257, 258 und 259 zur DNA-Analyse betr. die Probenahme und die Profilerstellung im Rahmen eines Strafverfahrens im Hinblick auf eine Übermittlung an die schweizerischen Behörden zur weiteren Bearbeitung	2010 2014	1881 2055
363	Bundesgesetz vom 20. Juni 2003 über die Verwendung von DNA-Profilen im Strafverfahren und zur Identifizierung von unbekanntem oder vermissten Personen (DNA-Profil-Gesetz) <i>anwendbar</i> sind Art. 2, 3, 6, 8, 9, 9a Bst. a, 11 Abs. 1, 2 und 4, Art. 14, 15 Abs. 1, Art. 16 Abs. 1, Abs. 2 Bst. a-d und Abs. 3-7, Art. 17 Abs. 1, Art. 18, 19, 20 Abs. 2, Art. 23 Abs. 1 und Art. 23a	2004 2010 2014 2022 2023	5269 1573 2055 537 309

SR Nr.	Erlass	AS
363.1	Verordnung vom 3. Dezember 2004 über die Verwendung von DNA-Profilen im Strafverfahren und zur Identifizierung von unbekanntem oder vermissten Personen (DNA-Profil-Verordnung) <i>anwendbar</i> sind Art. 1, 2 Abs. 1, Art. 6, 6a, 7, 8, 9, 9c, 10, 11, 12 Abs. 1 und 2, Art. 13, 15a, 18a und 19	2004 5279
		2005 3337
		2008 4943
		2014 3467
		2021 132
		2022 568
		2023 325
361.3	Verordnung vom 6. Dezember 2013 über die Bearbeitung biometrischer erkenntungsdienstlicher Daten <i>anwendbar</i> sind Art. 2, 8 Abs. 1 Bst. a-c und e, Art. 9, 10, 12, 14, 16 Abs. 1, Art. 18, 22, 23 Abs. 2, Art. 23a und 26	2014 4479
		2021 132
		2022 568
		2023 325

Falls die Regierung des Fürstentums Liechtenstein dem Vorstehenden zustimmt, bilden die vorliegende Note und die Antwortnote Liechtensteins eine Vereinbarung über die Änderung der Anlage zum Vertrag, welche am Tag des Austausches der beiden Noten in Kraft tritt."

Die Botschaft des Fürstentums Liechtenstein beehrt sich, dem Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten das Einverständnis der Regierung des Fürstentums Liechtenstein mit der vorstehenden Note bekannt zu geben. Die Note des Departements und die vorliegende Antwortnote bilden eine Vereinbarung über die Änderung der Anlage zum Vertrag, welche am Tag des Austausches der beiden Noten in Kraft tritt.

Gerne benützt die Botschaft des Fürstentums Liechtenstein auch diesen Anlass, um das Eidgenössische Departement für auswärtige Angelegenheiten ihrer ausgezeichneten Hochachtung zu versichern.

Bern, den 12. Juli 2023